

Series
Serie
02

Replaces
Reemplaza
40272-065-01 09/2001



40272-065-02
07/2006
Lexington, KY, USA
78471

QO2DTIM

Retaining Kit and Handle Interlock / Interrupctor automàtic principal de doble alimentaci3n / Accesorio de sujeci3n de desconexi3n de acometida y entrelace de la palanca



Retain for future use. / Conservar para uso futuro.

Introduction

- Retaining brackets are required when Square D® type QO® or QOA dual-supply circuit breakers are back-fed as a main/service disconnect.
- Handle interlock requires circuit breakers to be mounted side-by-side in circuit positions one through four.

Introducci3n

- Ser3 necesario utilizar soportes de sujeci3n con los interruptores autom3ticos de doble alimentaci3n inversa QO® o QOA Square D® cuando se utilizan como desconexi3n principal o de acometida.
- Para utilizar el entrelace de palanca, ser3 necesario montar los interruptores autom3ticos uno al lado del otro, en las posiciones de circuito 1 a 4.

Contents

- 2 Retaining Brackets
- 2 Mounting Screws
- 1 Circuit Breaker Handle Interlock
- 2 Identification Supply Labels
- 1 Self-adhesive Wiring Diagram

Contenido

- 2 Soportes de sujeci3n
- 2 Tornillo de montaje
- 1 Enlace de la p3lanca del interruptor autom3tico
- 2 Etiquetas de identificaci3n de alimentaci3n
- 1 Diagrama de cableado autoadherente

Installation

Instalaci3n

⚠ DANGER / PELIGRO

HAZARD OF ELECTRIC SHOCK, EXPLOSION, OR ARC FLASH

- Apply appropriate personal protective equipment (PPE) and follow safe electrical work practices. See NFPA 70E.
- This equipment must only be installed and serviced by qualified electrical personnel.
- Turn off all power supplying this equipment before working on or inside equipment.
- Always use a properly rated voltage sensing device to confirm power is off.
- Replace all devices, doors and covers before turning on power to this equipment.

**Failure to follow these instructions
will result in death or serious injury.**

PELIGRO DE DESCARGA EL3CTRICA, EXPLOSI3N O DESTELLO POR ARQUEO

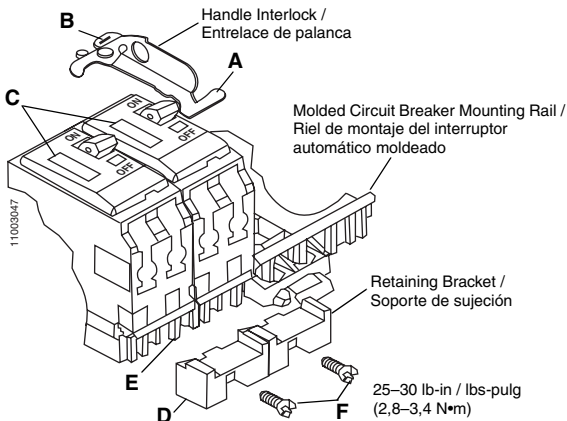
- Utilice equipo de protecci3n personal (EPP) apropiado y siga las pr3cticas de seguridad el3ctrica establecidas por su Compa±a, consulte la norma NFPA 70E.
- Solamente el personal el3ctrico especializado deber3 instalar y prestar servicio de mantenimiento a este equipo.
- Desenergice el equipo antes de realizar cualquier trabajo en 3l.
- Siempre utilice un dispositivo detector de tensi3n nominal adecuado para confirmar la desenergizaci3n del equipo.
- Vuelva a colocar todos los dispositivos, las puertas y las cubiertas antes de volver a energizar el equipo.

**El incumplimiento de estas instrucciones
podr3 causar la muerte o lesiones serias.**



SQUARE D

Square D, a brand of Schneider Electric. / una marca de Schneider Electric.



- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • Handle Interlock: <ul style="list-style-type: none"> a. Attach handle interlock to the right position by hooking tab "A" in the slot in the "OFF" end of the circuit breaker. Using a screwdriver, bend tab "B" into slot under ON. b. Attach identification supply labels (C) to identify circuit breakers. c. Attach wiring diagram to inside of cover or box. • Retaining Bracket:
Install retaining bracket (D) as shown on dual-supply back-fed main circuit breaker so it overlaps circuit breaker mounting clip (E). Secure with mounting screws (F) provided. | <ul style="list-style-type: none"> • Entrelace de palanca: <ul style="list-style-type: none"> a. Instale el entrelace de palanca correctamente enganchando la lengüeta "A" en la ranura en el extremo "OFF" del interruptor automático. Con un desatornillador, doble la lengüeta "B" en la ranura debajo de la marca "ON" b. Coloque las etiquetas (C) de identificación de la alimentación para identificar los interruptores automáticos. c. Adhiera el diagrama de cableado en el interior de la cubierta . • Soporte de sujeción
Instale el soporte de sujeción (D), como se muestra, en el interruptor automático principal de alimentación inversa sobrepuesto en el clip de montaje (E) del interruptor automático. Sujételo con los tornillos de montaje (F) incluidos. |
|--|--|

Made in USA

Hecho en EUA

Electrical equipment should be installed, operated, serviced, and maintained only by qualified personnel. No responsibility is assumed by Schneider Electric for any consequences arising out of the use of this material.

Solamente el personal especializado deberá instalar, hacer funcionar y prestar servicios de mantenimiento al equipo eléctrico. Schneider Electric no asume responsabilidad alguna por las consecuencias emergentes de la utilización de este material.

Schneider Electric USA

1601 Mercer Road
Lexington, KY 40511 USA
1-888-778-2733
www.us.SquareD.com

40272-065-02

Importado en México por:

Schneider Electric México, S.A. de C.V.

Calz. J. Rojo Gómez 1121-A
Col. Gpe. del Moral 09300
México, D.F.

Tel. 55-5804-5000

www.schneider-electric.com.mx